

## **DEPARTMENT OF THE ARMY**

CORPS OF ENGINEERS, PORTLAND DISTRICT BONNEVILLE LOCK AND DAM PROJECT PO BOX 150 CASCADE LOCKS OR 97014-0150

July 08, 2020

Mr. Ian Tattam
Supervisory Fish and Wildlife Biologist
John Day River Salmonid Life Cycle Monitoring
Oregon Department of Fish and Wildlife

Dear Mr. Tattam:

This is in response to your May 28, 2020 letter requesting approval for access to the Adult Fish Facility (AFF) Bonneville Lock and Dam to facilitate the sampling and tagging of adult summer Steelhead as part of the Adult Steelhead Migratory Routes Investigation. This work is anticipated to run from early July until September 30, 2020.

It is understood that you will be dual tagging and releasing A-run Steelhead to be tracked by acoustic receivers upstream of Bonneville, with a focus on the John Day Pool and McNary Dam. This work will be done in conjunction with Oregon State University (OSU) and coverage for work during warm water sampling periods is provided by US v Oregon. You will be tagging only while CRITFC already has the AFF in sampling mode, and will follow all pertinent sampling guidelines from Appendix G of the 2020 Fish Passage Plan.

With respect to the objectives outlined above, your request is approved, though please note that you will be responsible for coordinating your sampling activities in the AFF with CRITFC. This includes allocation of anesthetic tank usage.

Prior to beginning work, please arrange a meeting with Mr. Andrew Derugin, 541-374-3879. No work may begin until copies of all required permits are on file with Mr. Andrew Derugin, Andrew.g.Derugin@usace.army.mil and Mrs. Erin Kovalchuk, Erin.H.Kovalchuk@usace.army.mil.

Please remain in contact with Mr. Derugin throughout your time at the dam. There are many researchers and contractors working at the dam, please work to ensure good communication and cooperation between agencies and organizations.

A copy of this letter has been provided on <a href="http://pweb.crohms.org/tmt/documents/FPOM/2010/NWP%20Research/Research.html">http://pweb.crohms.org/tmt/documents/FPOM/2010/NWP%20Research/Research.html</a>. If you have questions regarding this correspondence, please contact Mr. Hausmann or Mr. Derugin via e-mail or by phone.

Sincerely,

Michael D. Adams, P.E. Operations Project Manager

## **CENWP STAFFING SHEET**

Office Symbol: CENWP-ODB DATE: 29 June 2020

SUBJECT: Approval letter for Ian Tattam (ODFW).

DESIRED ACTION: Requires OPM Signature

RETURN TO: Please send a copy of the scanned, signed letter to <a href="mailto:Erin.H.Kovalchuk@usace.army.mil">Erin.H.Kovalchuk@usace.army.mil</a> and copy <a href="mailto:Andrew.G.Derugin@usace.army.mil">Andrew.G.Derugin@usace.army.mil</a>. Call Andrew Derugin (541-374-3879) if there are questions.

DETAILED SUMMARY: 1. Purpose: To allow researchers access to Bonneville Project.

- 2. History: Reviewed by Bonneville Fisheries and the Bonneville Safety Officer.
- 3. Reason: To permit access to the Bonneville Adult Fish Facility (AFF) in support of the Adult Steelhead Migratory Routes Investigation.

REMARKS:		Initial/Date	Name/Office Symbol
	Non-Concur/Concur	Concur AGD 6/29/20	Derugin, Andrew CENWP-ODB
	Non-Concur/Concur	JR 6/30/20	Rerecich, Jon CENWP-PME
	Non-Concur/Concur	EK 7/7/20	Kovalchuk, Erin CENWP-ODT-F
	Signed		Adams, Michael CENWP-ODB

Effective: 29 June 2020